

20TH SUNDAY
IN ORDINARY TIME



Most Holy Trinity
St. Mary Church
trinity-stmary.org

AUGUST 17, 2025

TEAM | EQUIPO | ZESPÓŁ



Friar Rick

Richard Riccioli, OFM Conv.
Pastor



Friar Louis

Louis Maximilian Smith, OFM Conv.
Parochial Vicar



Sister Cordilia

Cordilia Munthali, sfma.
Dir. Religious Education



Deacon Eric

Rev. Eric Peterson
Deacon

Mr. Felix Torres, Facilities Manager | Ms. Luz Deras, Parish Secretary

Mr. Darren C. Denman, Music Director | Ms. Geneviève Faivre, Cantor | Ms. Shaina Martinez, Cantor

Mr. Kyle Ridley, Communications, Mr. Cipriano Rodriguez Ynoa, Porter | Sister Victoria Kamungu, sfma Exec. Director, Trinity HSC

Ms. Jeannette Torres, Intake Coordinator, Trinity Human Service Center | Mr. Rafael Rodriguez Nuñez, Porter

Friar Tom Purcell, OFM Conv. Guardian of the Friary | Sister Regina Mulenga, sfma

WELCOME

Since 1841, Most Holy Trinity Church has stood near Montrose Avenue in Williamsburg, Brooklyn, serving the German immigrants who founded it under the guidance of Father John Stephen Raffener. In 1853, six blocks away, the Church of the Immaculate Conception of the Blessed Virgin Mary (St. Mary's) was established, ministering to Irish immigrants with the Rev. Peter McLoughlin. On September 1, 2007, these two historic parishes merged to form the Most Holy Trinity – St. Mary Parish.

Today, we are a diverse community whose encounter with Jesus Christ inspires us to live and proclaim our faith; becoming a beacon of hope for all of Williamsburg. We want you to know that wherever you are on your journey; you are welcome among us.



FLEA MARKET TODAY

IN THE SCHOOL AT 140 MONTROSE

Trinity
Flea Market



August 17TH
9AM - 4PM

ALL PROCEEDS GO TO SUPPORT THE FOOD PANTRY.

TODOS LOS INGRESOS VAN PARA APOYAR LA DESPENSA DE COMIDA.

CAŁY DOCHÓD ZOSTANIE PRZEZNACZONY NA WSPARCIE SPIŻARNI.

ENGLISH

RE-LAUNCH SUNDAY

Only one Mass at 10:30 AM | Lunch after

RE-LAUNCH SUNDAY

ONE TRILINGUAL MASS



SUNDAY, SEPTEMBER 7TH AT 10:30 AM

SUNDAY OFFERING

Last week: \$3,735.35 | Last year: \$3,480.12

Second Collection: \$711.00 | Online: \$170.00

ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2025

Goal: \$30,284.00 | Pledged: \$37,451.00

Received: \$23,490.93

GIFT OF BREAD AND WINE:

Mr Esteban Rivera for his mother + Guadalupe Rivera | Ms Natacha Luina for the Health of Rosario Morales

Thank you for your generosity!

RELIGIOUS EDUCATION FOR CHILDREN

2025–2026 Religious Education Registration

For children ages 6–15. Starts Sunday, September 7 with Re-Launch Sunday and 10:30 AM Mass. Parents join in Family Day Sundays—full family participation required. Register online or at the Welcome Table in the vestibule.

NOT BAPTIZED? FEELING DRAWN TO FAITH?

Maybe you've never been baptized—but something in you is searching. For meaning. For connection. For God. We invite you to begin a journey of discovery—exploring your questions, your story, and what a relationship with Jesus might offer. This isn't a class—it's a path of reflection, learning, and spiritual awakening.

Together, we explore faith, Scripture, the story of Jesus, and the wisdom of the Church in a respectful and welcoming environment. The journey usually takes about two years and leads to Baptism at Easter in a powerful and moving night-time liturgy.

Curious? Ready to begin?
Scan the QR code to learn more or to sign up.



LET YOUR LOVE FOR THIS CHURCH LIVE ON

Think of the quiet beauty of this church...

The sunlight through the stained glass.
The echo of prayers whispered over decades.
The faith and friendships that have shaped your life.

You can help ensure that your parish remains here—alive, welcoming, and beautiful—for your children, grandchildren, and generations yet to come.

By including **Most Holy Trinity – St. Mary Church** in your will, you create a legacy of faith and care that will endure.

Sample wording for your will:

I leave (an amount or a percentage of my estate) to Most Holy Trinity – St. Mary Church, Federal ID: 11-1642724, 138 Montrose Avenue, Brooklyn, NY 11206.

Every legacy gift, large or small,
is a way of saying:
*"This church will always
be here for you."*



ESPAÑOL

DOMINGO DE RE-LANZAMIENTO

Solo una Misa a las 10:30 AM | Almuerzo después

DOMINGO DE RE-LANZAMIENTO

UNA MISA TRILINGUE



DOMINGO, 7 DE SEPTIEMBRE A LAS 10:30 AM

OFRENDA DOMINICAL

La semana pasada: \$3,735.35 | El año pasado: \$3,480.12 | Segunda colecta: \$711.00 | En línea: \$170.00

CAMPAÑA CATÓLICA ANUAL 2025

Meta: \$30,284.00 | Prometido: \$37,451.00

Recibido: \$23,490.93

OFRENDA DE PAN Y VINO:

Sr. Esteban Rivera por su madre + Guadalupe Rivera | Sra. Natacha Luina por la salud de Rosario Morales

¡Gracias por su generosidad!

CATEQUESIS PARA NIÑOS

Inscripción para la Catequesis

Para niños de 6 a 15 años. Comienza el domingo 7 de septiembre con el Re-Lanzamiento Parroquial y la Misa de las 10:30 AM. Los padres participan en los Domingos en Familia—se requiere participación de toda la familia. Insíbete en línea o en la Mesa de Bienvenida en el vestíbulo.

¿NO ESTÁS BAUTIZADO? ¿TE SIENTES LLAMADO A LA FE?

Tal vez nunca has sido bautizado, pero algo en tu interior busca: sentido, conexión, a Dios. Te invitamos a comenzar un camino de descubrimiento, explorando tus preguntas, tu historia y lo que una relación con Jesús puede ofrecer. No es una clase, sino un proceso de reflexión, aprendizaje y despertar espiritual. Juntos exploramos la fe, la Escritura, la historia de Jesús y la sabiduría de la Iglesia en un ambiente respetuoso y acogedor. El camino suele durar unos dos años y culmina con el Bautismo en la Vigilia Pascual, en una liturgia nocturna poderosa y conmovedora.

¿Tienes curiosidad?
¿Listo para comenzar?
Escanea el código QR
para más información o
para inscribirte.



QUE SU AMOR POR ESTA IGLESIA SIGA VIVO

Piense en la belleza tranquila de esta iglesia...

La luz del sol a través de los vitrales.
El eco de oraciones susurradas por décadas.
La fe y las amistades que han marcado su vida.
Usted puede ayudar a que su parroquia siga aquí — viva, acogedora y hermosa — para sus hijos, nietos y las generaciones que vienen.

Al incluir a **Most Holy Trinity – St. Mary Church** en su testamento, usted crea un legado de fe y cuidado que perdurará.

Ejemplo de redacción para su testamento:

Lego (una cantidad o un porcentaje de mi patrimonio) a Most Holy Trinity – St. Mary Church, Federal ID: 11-1642724, 138 Montrose Avenue, Brooklyn, NY 11206.

Cada donación de legado, grande o pequeña, es una manera de decir:

“Esta iglesia siempre estará aquí para ustedes.”



NIEDZIELA NOWEGO STARTU

Tylko jedna Msza tego dnia o 10:30 | Obiad po

NIEDZIELA PONOWNEGO ROZPOCZĘCIA

JEDNA MSZA TRÓJJĘZYCZNA



NIEDZIELA, 7 WRZEŚNIA O GODZ. 10:30

KATECHEZA DLA DZIECI

Zapisy na Katechezę

Dla dzieci w wieku 6–15 lat. Rozpoczynamy w niedzielę, 7 września podczas Niedzieli Odnowy i Mszy Świętej o godz. 10:30. Rodzice uczestniczą w Niedzielach Rodzinnych—wymagany jest udział całej rodziny. Zapisz się online lub przy Stole Powitalnym w przedsionku kościoła.

NIE JESTEŚ OCHRZCZONY? CZUJESZ POWOŁANIE DO WIARY?

Być może nigdy nie byłeś ochrzczony, ale coś w tobie szuka: sensu, więzi, Boga. Zapraszamy cię do rozpoczęcia drogi odkrywania—poznawania swoich pytań, swojej historii i tego, co może dać relacja z Jezusem. To nie jest kurs, lecz proces refleksji, nauki i duchowego przebudzenia. Razem poznajemy wiarę, Pismo Święte, historię Jezusa i mądrość Kościoła w atmosferze szacunku i gościnności. Droga ta trwa zwykle około dwóch lat i prowadzi do Chrztu w Wigilię Paschalną podczas uroczystej i poruszającej liturgii nocnej.

Ciekawy? Gotowy, by zacząć?
Zeskanuj kod QR, aby dowiedzieć się więcej lub zapisać się.



OFIARA NIEDZIELNA

W zeszłym tygodniu: \$3,735.35 | W zeszłym roku: \$3,480.12 | Druga składka: \$711.00 | Online: \$170.00

COROCZNA KAMPANIA KATOLICKA 2025

Cel: \$30,284.00 | Zadeklarowano: \$37,451.00

Otrzymano: \$23,490.93

DAR CHLEBA I WINA:

Pan Esteban Rivera za swoją matkę + Guadalupe Rivera | Pani Natacha Luina o zdrowie Rosario Morales

Dziękujemy za Waszą hojność!

NIECH TWOJA MIŁOŚĆ DO TEGO KOŚCIOŁA TRWA

Jednym z najpiękniejszych sposobów wsparcia swojej kochanej świątyni dla przyszłych pokoleń jest uwzględnienie **Most Holy Trinity – St. Mary Church** w swoim testamencie.

Twój dar pomoże zachować Twoją parafię, aby pozostała miejscem wiary, piękna i wspólnoty dla młodszych pokoleń.

Przykładowa formuła do testamentu:

Przekazuję (określoną kwotę lub procent mojego majątku) na Most Holy Trinity – St. Mary Church, Federal ID: 11-1642724, 138 Montrose Avenue, Brooklyn, NY 11206.

Każdy dar, mały czy duży, jest błogosławieństwem dla przyszłości Twojej parafii.



THIS WEEK | ESTA SEMANA | TEN TYDZIEŃ

SUNDAY, AUGUST 17, 2025 20 TH Sunday In Ordinary Time 8:00 AM: MASS (POL) For Our Parishioners 9:00 AM: FLEA MARKET 9:30 AM: MASS (ENG) For Our Parishioners 11:00 AM: MASS (ESP) + Jorge & + Juana Rosario Req. by her daughter Socorro Rosario 12:30 PM: MASS (ENG) + Mr & + Mrs + Benjamin Torres Req. by daughter Rosalie Williams	MONDAY, AUGUST 18 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) For the Deceased Friars & Sisters THURSDAY, AUGUST 21 St. Pius X 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Benson Kamungu Req. by his daughter Sr Victoria Kamungu sfma 7:00 PM: MASS (POL) For Vocations to the Franciscans	TUESDAY, AUGUST 19 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Evaristo Kamungu Req. by his sister Sr Victoria Kamungu sfma 9:00 AM: St. Anthony Novena FRIDAY, AUGUST 22 The Queenship of the Blessed Virgin Mary 8:30 AM: MASS (ENG) For the Intentions of Pope Leo XIV 7:00 PM: MASS (ESP) + José Antonio Caraballo Req. by his daughter Brenda Caraballo	WEDNESDAY, AUGUST 20 St. Bernard 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Cristina Riccioli Req. by her son Friar Rick 6:30 PM: Evening Prayer & Adoration SATURDAY, AUGUST 23 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Ramona Ortega Req. by her children Monica & Felix Ortega 9:00 AM: Confessions 4:00 PM: Confessions
---	--	---	--

CONTACT INFORMATION

Parish Office

718-384-0215

Monday - Friday: 9 AM - 12 PM, 1PM - 4 PM

153 Johnson Avenue Door C

trinity-stmary.org

Religious Ed. Office 718-486-6276

Parish Email: mainoffice@trinity-stmary.org



TRINITY HUMAN SERVICES

Food Pantry | Thrift Shop | Social Services

trinityhumanservices.org

Tuesday - Friday:

9 AM - 12 PM, 1PM - 4 PM

718-388-3176

153 Johnson Avenue, Door A



SACRAMENT OF THE SICK

First Saturday 9:00 AM

EVENING PRAYER & ADORATION

Wednesday 6:30 PM

CONFESSIONS

Saturday: 9:00 AM (Except 1st Saturday of month)
& 4:00 PM

LOW GLUTEN HOSTS

If you require a low-gluten host for Communion
please see one of the friars or ushers BEFORE
mass

YOUNG ADULT, EVENTS & MEDIA

Learn more about our Kiara Studios, YA
events, and more.

Email kyle@trinity-stmary.org



SUPPORT OUR PARISH ONLINE

Scan to donate online. Zeffy does not charge
any fees to the church. But it will ask if you
want to donate to cover the service.



zeffy

FRANCISCAN FRIARS
FRANCISCANS.ORG
— — — — —
CONVENTUAL